

Κ. Χιόνης, «Ανέκδοτα δικαιοπρακτικά έγγραφα της Θάσου των ετών 1731-1855», *Θασιακά* 1 (1984), σ. 87-90 αρ. 1-7, σ. 92-99 αρ. 9-22, σ. 106-109 αρ. 27-32.

439

1732-1822. Δωρεά, ορισμός κατζηλιέρη. Μενετές (Κάρπαθος).

Γ. Γεωργίου, *Καρπαθιακά*, τ. Α', Πειραιᾶς 1958, σ. 30-32, 151.

440

1732-1830. Ιδιωτικά δικαιοπρακτικά έγγραφα. Ασπρόχωμα, Καλαμάτα, Κουτσούκ Μάνη (= Μικρομάνη), Νησί (= Μεσσήνη) (Μεσσηνία).

Γ. Άναπλιώτης, *Ανέκδοτα έγγραφα καὶ ιστορικοὶ τίτλοι τῆς μονῆς Βελανιδιᾶς (1732-1856)*, Καλαμάτα 1966, σ. 44 αρ. 1, σ. 46-81 αρ. 3-38, σ. 88-102 αρ. 44-58, σ. 104 αρ. 60.

441

1733-1811. Ιδιωτικά δικαιοπρακτικά έγγραφα. Νίσυρος, Πάτμος.

Σ. Κέντρης, «Έκκλησίες καὶ ξωκκλήσια τῆς Νισύρου», *Νισυριακά* 8 (1982), σ. 92-93, αρ. 1-3.

442

1733-1835. Ιδιωτικά δικαιοπρακτικά έγγραφα και σουλτανικός ορισμός. Ζάχολη (Κορινθία).

Ίωάννα Γιανναρόπούλου, «Η παρὰ τὴν Ζαχόλην Κορινθίας μονὴ τοῦ προφήτου Ἡλιοῦ», *Πελοποννησιακά* 7 (1969-1970), σ. 78-95 αρ. 1-24, σ. 98-101 αρ. 28-30, σ. 102-114 αρ. 33-46, σ. 116-123 αρ. 49-56.

443

1734-1831. Νοταριακά και διοικητικά έγγραφα αναφερόμενα σε ζητήματα ανθρωποκτονίας και αποζημιώσεως του παθόντος. Πάρος.

Μ. Τουρτόγλου, *Tὸ φοικὸν καὶ ἡ ἀποζημίωσις τοῦ παθόντος. Βυζάντιον - Τουρκοκρατία - Μετεπαναστατικοὶ χρόνοι μέχρι καὶ τοῦ Καποδιστρίου*, Αθήνα 1960, σ. 120-136, αρ. 4-14.



**ΣΥΜΒΙΒΑΣΜΟΣ ΛΟΓΩ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟΥ. ΤΟ ΧΩΡΙΟ ΤΟΥ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΘΕΝΤΟΣ ΡΗΤΩΣ
ΑΠΑΛΛΑΣΣΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΥΘΥΝΗ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΠΟΖΗΜΙΩΣΗ ΤΟΥ ΠΑΘΟΝΤΟΣ**

1746, 26 Μαΐου

«... Ἐφανεροθικα σιμερον εις μπαρισιαν τοῦ ενδοξοτατοῦ Μεγιεχτ Αγα βοηβοντα μας δ επιτροπος κε προεστη τοῦ χοριου Λευχων δμοῦ και ν Μαρια θιγατηρ Ανδρεα Γαβαλα ӯ ωπια συντροφιασμενι με τον Ιωανη Χανιότη ποῦ αυτος εις κερον συντρωφιας κε ἐφαντωσις εις το σπιτη της ρηθι Μαριας, ἐλαβοθι με μαχηρη. Ληπον δια την ετην ετούτη δ Ιωανης εζητοῦσα απε την Μαρη τα χασομερη, εξοδα και ιατρικαν τοῦ, και αυτη παλλε ν Μαρη μαζη με τον επιτροπων και προεστη συμφοροντας εις το αναμεταξη εδοσαν κε επληροσαν τον ανο λεγομενον Ιωανη που ἐλαβοθι εις οσον κατα την θελήσην του εζητοῦσαν και εμινεν στερκτος και ευχαρηστημενος εἰς τα παντα κε σοῦφλη εμπραεσκα. Μην εχοντας πλεον καμιαν αλλην την ζητησην δια την ετην ετοντη οὐτε απε την Μαρη οὐτε απε τοῦς γονεους της κε εδικους της αλλα μαληστα κε απε το χοριον. Επιδι κε εις τα παντα εγιναν σουλφη, ος υπαμεν, κατά το καρουλην τος ...».

ΕΠΙΚΥΡΩΣΗ ΣΥΜΒΙΒΑΣΜΟΥ ΜΕΤΑΞΥ ΤΟΥ ΦΟΝΕΩΣ ΚΑΙ ΤΗΣ ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑΣ ΤΟΥ ΦΟΝΕΥΘΕΝΤΟΣ.

ΟΙ ΑΔΕΛΦΟΙ ΚΑΙ ΣΥΓΓΕΝΕΙΣ ΤΟΥ ΔΡΑΣΤΗ

ΑΠΑΛΛΑΣΣΟΝΤΑΙ ΑΠΟ ΚΑΘΕ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΥΠΟΧΡΕΩΣΗ

1746, 27 Αυγούστου

«Σουλφι εκαμε καρουλή τον εμα τον ανδρος της ι Σταματουλα θιγατηρ Παναγιοτή Κοντηλή με τα πεδια τις κε συνγγενις τον τον Γριγοριου Καστελι... την σιμερον αυτοθελιτων με καθεν καλην γνομην βουλην και αποφασην κε διναμην τοῦ παροντος, ι κερα Σταματουλα θιγατηρ Παναγιοτη Κοντηλη ομοῦ συντροφηασμενι με τα πεδια τος κε προγονι ονοματι Μαρια θιγατερα κε ληπα πεδια τοῦ αποθανον Χουσι Βενιερι και ολι συνγγενης τοῦ αποθανον, στερκτι αυτοθελητον γινοσκοντας πος ο θανατως τοῦ ανδρος της γινεκος πεδιον κε συνγγενον εσταθι απε τον Γριγοριου Καστελη απε παραχορισι διαβολικι αλλα μαληστα φανερονετε να μην ητον εις το αναμεταξι τοῦς καμιαν οχριτα ουτε βαρος, αλλα με λογια ακερα εις κερον ηχην το μαχιερι ο Γριγοριος Καστελης κε αξαμποθοντας με λογια εκαρφοθι ο ριθι Χρουσις κε εμινεν αποθαμενος, σιμερον ληπον δια να ηρινευσοῦν με την χηρα συνβια τοῦ κε παιδια τον δ ανο υριμενος Καστελης εδοσεν παρισια ενεμπροσθεν τον μπαροντα αξηποιστων μαρτηρον της λεγομενης κερα Σταματουλας κε πεδιον αυτου αποθανον χιροδοτος ριαλη εξηρτα τα οπια ηνε και ομολογοῦντε δια σουλφι κε χαλαλη τοῦ εματως τοῦ ανοθε Χρουσι. Μην εχοντας να ζητηη ουτε αυτή οὐτε τα παιδιαν της τορα ӯ εις κανεναν κερον το ωλλιγοτερον δικεομα απε τοῦ εματος τοῦ αυτου αποθαμενοῦ επιδι κε εγιναν σουλφι κε χαλαλη εις τα παντα και δια να γινετε φανερο εις καθεν κερον κε τολον υ παρουσαν τος συνφονια γινετε φανερο κε υπογραφετε ...».

**ΕΓΚΥΚΛΙΟΣ ΤΟΥ ΒΙΑΡΟΥ ΚΑΠΟΔΙΣΤΡΙΑ ΠΡΟΣ ΤΟΥΣ ΠΡΟΕΔΡΟΥΣ ΤΩΝ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΩΝ ΣΠΑΡΤΗΣ.
ΟΡΙΖΕΤΑΙ ΟΤΙ, ΕΠΙ ΑΝΘΡΩΠΟΚΤΟΝΙΑΣ, Ο ΣΥΜΒΙΒΑΣΜΟΣ ΤΟΥ ΔΡΑΣΤΗ ΜΕ ΤΟΥΣ ΚΛΗΡΟΝΟΜΟΥΣ
ΤΟΥ ΘΥΜΑΤΟΣ ΔΕΝ ΠΡΟΚΑΛΕΙ ΤΗΝ ΠΑΥΣΗ ΤΗΣ ΠΟΙΝΙΚΗΣ ΔΙΩΣΕΩΣ ΚΑΙ ΟΤΙ Η ΑΠΑΓΟΡΕΥΣΗ
ΤΗΣ ΔΗΜΕΥΣΕΩΣ ΤΗΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ ΤΟΥ ΔΡΑΣΤΗ ΑΠΟΤΕΛΕΙ «ΑΡΧΗ ΤΟΥ ΕΘΝΟΥΣ».**

1830, 23 Νοεμβρίου

«... Νομίζει ή Κυβέρνησις, ὅτι, εἰς τὴν κατάστασιν, εἰς τὴν δροίαν εἶναι ή Σπάρτη, αἱ



χρηματικαὶ σχέσεις τῶν ἀνθρώπων, τόσον διὰ χρηματικὴν δοσοληψίαν, καθόσον καὶ διὸ ἄλλα πράγματα, κληρονομίας, προίκας, καὶ ἐκπληρώσεως ὑποσχέσεων συμφωνηθεισῶν, εἶναι πρέπον νὰ δοκιμάζετε κατὰ πρῶτον, νὰ παρακινήτε εἰς συνδιαλλαγὴν τοὺς ἀντιφερομένους· ἀλλὰ παρατηρήσατε, ὅτι ὑπάρχουν, ἐκεῖ, τοπικαὶ συνήθειαι, καὶ παράλογοι συνήθειαι· καὶ ἔργον Σας εἶναι, αἱ συνδιαλλαγαὶ νὰ μὴ περιέχουν τὰ παράδοξα τῶν συνηθειῶν των, ὡς αἷμα ἀντὶ αἵματος, καὶ ἄλλα ὅμοια. Ἐργον Σας εἶναι δμοίως, δσάκις Σᾶς παρουσιάζεται ἀγωγὴ διὰ τὴν πληρωμὴν τῆς τιμῆς αἵματος, φορευθέντος ἀνθρώπου, ν' ἀποδεικνύετε τὸ ἀπαίσιον τῆς τοιαύτης συμφωνίας, καὶ τὰ ὅσα χρήματα δικάσετε νὰ πληρωθώσι, θέλετε τὰ δικάσει ὡς ἀποζημίωσην τῆς προξενηθείσης ζημίας εἰς τὴν τεθλιμμένην οἰκογένειαν, ἔνεκα τῆς ἐλλείψεως τοῦ φορευθέντος ἀτόμου, εἰς τὴν οἰκογένειαν ἀντίν. Ἀποτέλεσμα τῶν τοιούτων πράξεών Σας θέλει εἶναι ἡ πεποιθησις, ἥτις θέλει καταλάβει τὰς ψυχὰς τῶν Σπαρτιατῶν, ὅτι ὁ ἀνθρωπός δὲν εἶναι πρᾶμα· ὅτι ἡ ζωή του εἶναι ὑπὸ τὴν προστασίαν τῶν νόμων· ὅτι ὁ φορεὺς ἀμαρτάνει πρὸς τὴν Πολιτείαν· καὶ ὅτι τὸ ἀμάρτημα τοῦτο πρέπει νὰ παιδεύεται, διότι ἡ Πόλιτεία, διὰ τῶν Δικαστηρίων, ἔχει χρέος νὰ ἐκδικήται κατὰ τοῦ βλάψαντος ἀντίν ...

Γνωρίζετε κάλλιστα ὅτι, ὁ σκοπὸς τῶν ποινικῶν νόμων δὲν εἶναι μόνον ἡ σωματικὴ τιμωρία τοῦ ἀμαρτήματος, ἀλλὰ εἶναι καὶ τὸ παράδειγμα, τὸ δποῖον δίδεται εἰς τὴν Πολιτείαν, μὲ τὴν ἐπιθεσιν τῆς ποινῆς εἰς τὸν ἀμαρτήσαντα· καὶ ἵνα ἀποβῇ, ἀπὸ τὴν ἐπιθεσιν τῆς ποινῆς, συντελεστικώτερον εἰσέτι ἀποτέλεσμα, ὅχι μόνον τὸ εἶδος, καὶ ὁ βαθμὸς τῆς ποινῆς, εἶναι ἄξια βαθείας σκέψεως, ἀλλὰ καὶ ὁ τρόπος, καθ' ὃν αἱ τιμωρητικαὶ ἀποφάσεις ἐκτελῶνται.

Γνωρίζετε ἐπίσης, ὅτι δπόταν προύκεται λόγος περὶ εἶδους ποινῆς, ζητεῖται ἡ ἀρχή, ἡ μᾶλλον εἰπεῖν τὸ πάθος, τὸ δποῖον παρεκίνησε τὸν ἀνθρωπὸν νὰ ἀμαρτήσῃ· καὶ τότε τῇ ἀληθείᾳ, ὁ ποινικὸς νόμος ἐπιτυγχάνει τοῦ σκοποῦ του, ὅτε ἡ ποινὴ πλήττει, καὶ τιμωρεῖ τὸ πάθος τὸ δποῖον παρεκίνησεν εἰς τὸ ἀμάρτημα.

Κύριοι! πρέπει νὰ δμολογήσωμεν ὅτι, τὸ Ἀπάνθισμα τῶν ποινικῶν νόμων εἶναι σημαντικῶς ἀτελές, καὶ διὰ τοῦτο, ἡ τιμωρία τῶν ἐγκλημάτων ἀπαιτεῖ ἀπασαν τὴν προσοχὴν τῶν Δικαστῶν, ἵνα ἐκπληρώσουν τὸ χρέος τους κατὰ τὴν ἐθνικὴν ἀνάγκην, καὶ μὲ ἐπωφελῆ ἀποτελέσματα ...

Ἐὰν ἡ κακία του τὸν ἔφερεν ἔως νὰ φονεύσῃ, ὅχι χρήματα ἀντὶ αἵματος ἀλλὰ ἀλλ' αἷμα ἀντὶ αἵματος· τὴν ποινὴν δμως ταύτην θέλετε τὴν μεταχειρισθῆ μὲ μεγάλην μετριότητα. Κατὰ τὰς παραδεχθείσας ἀρχὰς ἀπὸ τὸ ἔθνος, ἡ δήμευσις τῶν πραγμάτων ἀπαγορεύεται. Δὲν ἀπαγορεύεται δμως ἡ ἀποζημίωσις. Διὰ τοῦτο, ὀφέλιμον ἥθελεν εἶναι ὅτι, δπόταν ἡ πλεονεξία ἐπροξένησε φόνον, πλὴν τῆς σωματικῆς τιμωρίας, εἰς ἀποζημίωσιν, τὰ κτήματα τοῦ ἐγκληματία νὰ δίδωνται εἰς τοὺς υἱούς, ἡ εἰς τὴν οἰκογένειαν τοῦ φορευθέντος ...».

444

1735. Διαθήκη. Παροικιά (Πάρος).

N. Ἀλιπάντης, «Ἀνέκδοτα παριανὰ ἔγγραφα ἀπὸ τὴν συλλογὴν τοῦ κ. "Οθωνα Κάπαρη", Παριανὰ 12 (1983), σ. 98.

